

PAROISSE STE-THÉRÈSE
Témiscaming, QC
& Thorne, ON
OUR LADY OF THE LAKE MISSION Kipawa, QC

Site web / Website

www.stetheresetemiscaming.com

ST. THERESA'S PARISH
Presbytère / Rectory
819-627-3381
67, rue Boucher



Rev. Cyril Okebanama, Administrator

secrétaire/secretary - courriel/e-mail: ste.therese.eglise@gmail.com

MESSES
Semaine du
12 décembre
2021



MASSES
Week of
December 12
2021

Lundi 13 déc.

PAS DE MESSE / NO MASS

Monday, Dec. 13

Mardi 14 déc.

(F) 9h00

Une amie – Joanne Simard

Tuesday, Dec. 14

Mercredi 15 déc.

(F) 9h00

Faveur obtenu – A. L.

Wednesday, Dec. 15

Jeudi 16 déc.

(E) 9h00

Pas d'intention – No Intentions

Les âmes au purgatoire - Souls in purgatory
L'Adoration Eucharistique – Eucharistic Adoration

Thursday, Dec. 16

Vendredi 17 déc.

PAS DE MESSE / NO MASS

Friday, Dec. 17

4^e dimanche Avent (C)
4th Sunday of Advent (C)

TEMISCAMING

(E) 4pm

1) **MISSA PRO POPULO**

Saturday, December 18

TÉMISCAMING

(F) 9h30

1) **Les parents et amis défunts** –Familles Aubin & Courchesne

Dimanche, 19 décembre

KIPAWA

(E) 11:00

1) **Steven St.Denis** – Madeleine Paul

Sunday, December 19

FINANCES

2021-12-05

Ste-Thérèse

Our Lady of the Lake

Env.

\$\$\$

En Vrac/Loose

TOTAL

28 1005,00

23,00

1028,00 \$

14 266,00

30,00

296,00 \$

Enveloppes de quêtes 2022 Collection Envelopes

PAROISSE STE-THÉRÈSE PARISH & OUR LADY OF THE LAKE MISSION

NOTER - Vos boîte d'enveloppes seront prêt le 24 décembre

PLEASE NOTE- Your box of envelopes will be ready December 24th

MERCI – THANK YOU!

A Prayer for the Third Sunday of ADVENT

Jesus, you will come among us once again to give us your very life. May your life's gift inspire us to make our lives a gift to you, over and over again. Amen.

HORAIRE

MESSES de Noël



SCHEDULE

Christmas MASSES

Vendredi, 24 décembre Friday, December 24

TEMISCAMING (B) 18h00 / 6:00 p.m.

KIPAWA (E) 8:00 p.m.

Mardi, 25 décembre Tuesday, December 25

TEMISCAMING (B) 10h / 10:00 a.m.

Samedi, 1 janvier Saturday, January 1

KIPAWA (E) 11:00 a.m.

TEMISCAMING (B) 16h00 / 4:00 p.m.

Mardi, 1 janvier 2019 Monday, January 1, 2019

KIPAWA (B) 11:00 am

3^{ième} Dimanche de l'Avent

Soyez toujours dans la joie.

«Mais au milieu de vous se tient celui que vous ne connaissez pas »

Jean 1,6-8.19-28

La **troisième chandelle** symbolise **la joie** et s'appelle la « chandelle du berger ». À la grande joie du berger, les anges ont annoncé que Jésus est venu pour des personnes humbles et sans importance comme eux aussi. Dans la liturgie, **la couleur rose** signifie la joie. Cette chandelle est de couleur rose pour représenter la joie et la réjouissance.

3e chandelle
Joie



2e chandelle
Foie

1e chandelle
Espoir

The **third candle** symbolizes **joy** and is called the "Shepherd's Candle." To the shepherd's great joy, the angels announced that Jesus came for humble, unimportant people like them, too. In liturgy, the color rose signifies joy. This candle is colored **pink** to represent joyfulness and rejoicing.

3rd candle

JOY



2nd candle

FAITH

1st candle

HOPE